

爲求和平統一但望「相逢一笑泯恩仇」

廖承志致函蔣經國
表示願親赴台探望

(北京七月二十五日新華社電)七月二十四日，廖承志致蔣經國先生信，已用電報發往台北。信的全文如下：

歷三十六載，竟成海天之遙。南京忽忽，一睡醒逾咫尺之隔。幼時天竺，蘇京把酒，往事歷歷在目。惟長年未通音問，此誠憾事。近聞政界和衷，深為慰念。人過七旬，多有病榻，至盼吾目珍錄。

三年以來，我黨一再倡議我兩黨舉行談判，同捐前嫌，共竟祖國統一大業。惟弟一再聲言「不接觸，不談判，不安協」，愈期期以爲不可。世交深憐，于公于私，理當直言，敬希全察。

祖國，早日解決對台七萬有利功。台灣終必可安居樂業，兩岸各族人民可解決骨肉分離之痛，在大陸前臺及大陸去台人員亦可各得其所，且有台灣於亞太地區局勢穩定和世界和平。吾輩當以「計利於天下，求名於萬世」，自勉。

倘能於吾輩手中成此偉業，必為舉國尊敬，世人也推許，功在國家，名留青史。所謂「罪人」之說，實枉甚謬。局促東隅，終非己計。明若吾輩，自當不負。如遲延不決，或委之異日，不僅徒生困擾，吾輩亦將難辭其咎。再者，和平統一純屬內政。外人巧言令色，意在圖我台灣，此世人所共知者。當斷不斷，必受其貶。願我同胞共思。

孫先生手創之中國國民黨，歷盡艱辛，無數先烈卽仆後繼，終於推翻帝制，建立民國。光輝燦爛，已成定局。國共兩度合作，均對國家民族作出巨大貢獻。首次合作，孫先生領導，吾輩雖幼，亦知一二。再次合作，老先生主其事，吾輩雖在其中，應知梗概。事雖經紛擾，但縱觀全局，合則對國家有利，分別即傷民族氣血。今日吾輩在台北，三次合作，大賈難辦。雙方領導，同商掣肘，彼此相知，談之

五。所謂「投降」、「屈事」、「吃虧」



■ 廖承志

A black and white portrait of Liao Chengzhi, a middle-aged man with dark hair, wearing thick-rimmed glasses and a dark suit jacket over a light-colored shirt. He is looking slightly to the right of the camera with a neutral expression. The background is dark and out of focus.

廖承志



蔣經國

「上黨」之說，實屬無稽。所謂歷代，屢舉而來，應不爲公。以國家民族利益爲準則，何族爲私之說，至于「以三民主義統一中國」一語，雖皆以爲本不現實，毋須自欺欺人。三民主義之真諦，吾輩深知，毋須樂舉。所謂台胞，經濟繁榮，社會民主，民生樂利」等等，在台胞公心中，有數，亦毋庸贅言。試爲貴黨計，如能依時順勢，負起歷史責任，互相和緩，達成國家統一，則兩黨長期共存，互相監督，共圖振興中華之大業。否則，偏安一局，滿能自保。有國之士，應已及此，事關國民黨與三民綱，望毋再思。

近讀大作，有「切望父老能回到家園與先人相聚」之語，不勝感佩之至。老先生仍健在，整頓，統一之後，如當懷安故土，安於一隅，或南京，或廬山，以了吾輩孝心。吾輩近有言曰：「要把握孝順的心，擴大爲民族感情，去教養民族，奉獻於國家。」自設新心，並不實核子統一大業！鼓國家民族而論，蔣氏兩代對歷史有所交代，就吾個人而言，可謂忠孝兩全。否則，吾輩身後事何自而了，尙望三思。

吾輩一生坎坷，決非命運安排，一切操之在我。如功敗勢，繫于一念之間。當今國際風雲變幻莫測，台灣上下衆議紛紜，歲月不居，來日苦短，夜長夢多，時不我與，盼弟善爲抉擇，未雨綢繆。「寧願海死，不歸何待？」人到中年，愈加懷舊，如弟方來，余當東渡就道，前往台北北望，並面聆聆長教益。一度劃劫波兄弟在，相逢一笑展恩仇。地隔兩天，不焚神馳，尙不盡言，諸希珍重，佇候後音。

老夫人前請代爲問安，方良、緯國及諸姪不勝。

順祝

廖承志

一九八二年七月二十四日

廖仲愷何香凝文物

廖省已徵得四十件

(廣州廿七日訊) 信念和鬥爭精神。另外，還有若干何香凝生前用過的衣、帽、手帕、讀過的書籍等。

廣東省籌建廖仲愷、何香凝紀念館籌備工作開展以來，已從全國各地徵集到文物原作四十件。

這批文物可分爲三類：書法、繪畫用具、生活用品。其中更有珍貴的有事件題詞，如「何香凝 一九三〇年贈的『雪片松』，何香凝等在一九二八年到中山陵掃墓時合作的『松梅竹』圖，以及何香凝繪畫用的畫具，有影響幾十年送給何香凝的一張約成，有何香凝在抗戰時期的給廖夢龍的幾封親筆信。信中表示出何香凝堅定不移的革命

上海市舉辦

武術表演會

(上海消息) 上海「文匯報」報道：由全國體總上海市分會、上海市武術協會、上海第一製藥廠聯合舉辦的一九八二年特選全國太極拳、推手名家參加的武術表演會，於本月十七日至二十五日在上海盧灣、靜安、普陀體育館和嘉定體育場舉

廖仲愷何香凝文物

粵省已徵得四十件

廣東省籌建廖仲愷、何香凝紀念館籌備工作開
用過的衣、帽、手杖、

讀過的書籍等。

這批文物可分爲三
書法、繪畫用具、
武術表演會

生活用品。其中更為珍貴的有廖仲愷的題詞，

何香凝一九三〇年繪的「雪月松」圖，何香凝海第十一製藥廠聯合舉

辦的一九八二年特邀全國太極拳、推手名家蔘

加武術表演會，於本月十七日至二十五日在上海盧灣、靜安、普陀

豹皮，有何香幾在抗戰時期寫的給廖夢醒的幾行。

★謝永源★
承接彩色黑白放大
藝術攝影
教授：彩色沖晒
電話：325-0127

新記裝修公司

承接裝修
油漆木工
廚櫃定做
大小工程

電話：879-7802

加拿大高士
利煙草有限公司
Heatley Trading Co., Ltd.
129 Keefer Street Vancouver B.C.
PHONE. 681-7595

各種香煙
蔗糖發行
大小光頭一律歡迎
一二九號寄信
近舖街西

代理

安裝水喉潔具
BING PLUMBING & ROOFING
831 Commercial Dr
電話: 254-4935 炳記
修補屋頂天台 安裝沙井
修理雨水溝
Wet Basements Made Dry
接駁政府大渠 承接消防大喉
電通通渠 修理漏水


周愛儀 視光博士
周慶倫
驗眼配鏡專家
精配隱形眼鏡
Jack K. Chow O.D.
Raymond S. Chow O.D.
Optometrists
Tel. 683-8231

承接大廈、寫字樓、餐館、商店等的清潔工作
電話：876-3854

會計、核數、稅務、商業、資產管理及各商。

余景輝會計師樓

填報入息稅

David Tran
254-5611

專做帳目出口入運輸
辦理香港移民行李手
及搬屋信價平。

電下午六時後

二〇三室（銀座夾片打街）
辦公時間：
星期一至五上午十時至
下午五時半 星期六十二時至四
電話：669-4406

百萬能實業公司

(列治文分行)

Canada Permanent Trust Co.
6740-3rd, Richmond B.C.
公司: 273-3181
住宅: 274-2274

BRATICE TANG

曾秀馨 (亞B)

● 列治文適中地區，可建 TOWNED 式地段數塊，請來電查詢。

● 雲東區，三年前全間翻新，三睡房土庫出租單位，上下層月租千多元入員，自住也適宜，標準地段，十五萬九，有價讓。

● 列治文優靜住宅區，西班牙式，三睡房，有車房，十三萬四九，急售。

● 列治文新區，TOWNED 式，三睡房共二千一百多尺，十二萬七，平通全區，急售。

地產買賣免費估價

查詢。

● 列治文優靜地區六年新大屋，三車房，六睡房，三浴室，雙車房，請來電查詢。

葉漢

馬不停蹄
買賣服務
免費物業
免費估價
早晚歡迎

中文電話：
876-6404

ANDY IP

樓上三睡房一層過，樓下最近完成
兩睡房兼廚廁，近四十一街，開價
十萬七千五百。

又一抵買盤


開價八萬九千五
十厘四份一隨意接充

近本拿比一千二百五十方呎大地板
地大 GUX 130.

九萬九千九百城市屋
烈治文方便靚區

三大睡房約一千四百呎，陽後園。

5879 OAK STREET. VANCOUVER.
726-2821

 **BLOCK BROS.**
Alfred (Allie) Marr
馬耀儀
bus. 321-6881 res. 879-3765
5842 Cambie St. Van. B.C.


△近乃街夾五十五街 709 S. FENNELL ST. 三睡房一廳。十庫一睡房一廳。
△近乃街夾五十五街 709 S. FENNELL ST. 三睡房一廳。十庫一睡房一廳。
△近四十九街和乃街，兩睡房，大廚房，土庫兩大睡房，保養如新
6596 CLICHON ST 星期日一至四時開放。



UNITED REALTY LTD.
3879 OAK STREET
VANCOUVER, B.C. V6H 2M6

鄧敏浩 PETER WU
BUS: 736-3831
RES: 261-6890
PAGER: 524-8581 NO.1300

△四房二廁，柚木地板，約2797呎
△三零三，浴，柚木地板，約19萬餘。
△西區四睡房屋，地五十乘一十三呎，好銀期275 OLIVER CRES
△十六萬餘。
△全零區九房屋，地五十二乘一十一零三，三睡房三浴，街角，十一萬餘。
△兩房城市屋近巴士購物，清潔整淨，七萬九。
△二一五五十五街一零四號大一房柏文，近細街。五萬四。
△三五五東五街二零八號五百尺單人柏文。三萬九千五。
△一七七五西十一街二零四號大一房柏文七四呎七萬二千五百。
△假二三房兩浴柏文，一千一百二十呎十一萬九。



胡關誠 John Woo
 電話: 873-0507
 688-1337
OCEANRIDGE RLTY
228-611 MAIN ST.
 華埠文華大廈二樓
 傳呼機 524-8581 叫 3122

新開鄰居房連廁，地處區內，交通方便，週末
 開放。2490 TURNER 街
 另開 3348 ADANAC 街
 平價出售。
 ●地區清靜高尚，3560 BE
 ACREFT DR. 四睡房三
 浴室，取十三萬餘。
 四年新屋，319 E. 十九街，
 左右鄰近新屋，完成土庫，業主貨數
 十四萬，取價十五萬九千。
 ●西人保養靚屋，1083 E.
 五十一街，正層兩房有餐廳，土庫
 有廳房浴室，保養一塵不染，週末
 開放。開價十一萬一十。
 ●睡房石屎床板 3771 BA
 RTLET COURT 本那比近
 商場，有泳池，高級住宅，首期 6
 業主返港急售，有價議。

Century 21.

PETER CHEUNG

張嘉倫

MCENZIES LTD. (COQ)
1212 - 2929 Barnet Hwy.
Port Coquitlam, B.C. V3R 5R5
(604) 464-4244

住宅 464-6439

▲「一百廿萬」
三年新柏文全座出讓，三十萬首期，其餘由業主貸款十五厘息五年，收入好，近華城。

▲「七十五萬」
農地週邊區，有兩住家屋，全部科學化操作，地共十畝，近華城四十五分鐘車，適合移民投資。

▲「七十五萬」
商業樓，全新批出，二十五萬首期，批租長達八六年，無租業煩。

▲「生意出讓」
小型超級市場，生意日做千餘，器具全新，容外裝修及生意出讓。器具齊全。

▲「十六萬五」
十呎臥地連屋出讓。PITT MEADOWS。

▲「四萬五千」
住家地出讓。有VIEW。一萬元首期。

廿一世紀
PHILIP WOO
胡志堅
PRUDENTIAL ESTATES

辦事處：273-1744 8061 Anderson Road
住宅：274-3540 Richmond, B.C. V6Y 1S2

① 豐東區十一街夾非沙入息屋，共有 100 呎，開價每間十一萬餘。請速電。

② 列治文十年新兩個半睡房，堅固平房，鋪石炭磚，Oakwood，有屋主低息，接充一半租期，取價九萬九，請速電。

③ 列治文二層屋，地大，交通購物方便，取價十一萬餘。

④ 此 P.N.E 新屋，有新屋保養，製車房，交通方便，開價十四萬餘。有價請。

⑤ 列治文四睡房五五年新，屋大地大，交通方便，開價十六萬餘。

⑥ 旅館生意出讓，地點在列治文工業區，做五十年，適合大規模經營，開價五萬四。

⑦ 五十一年街夾海，兩睡房，開價九萬餘。

⑧ 列治文炸魚作古生意出讓，開價六萬餘。



林文和

MICHAEL LIM

Res. 274-7278 (住宅)

UNITED REALTY LTD.

3879 OAK STREET, VANCOUVER, B.C.

Office: 736-3831

代理地產買賣 上門免費估價

近新街三睡房，十三呎，土庫完成，三乘一四六呎地。三睡房，土庫完成，近蘭夫一街，三睡房，土庫一二廳及廚廁，環境幽美。

3,651 SQT. 十二萬餘。
近乃街及四十一街，十一年新睡房，土庫兩睡房及廳廚廁，三尺地，十四萬餘開價。

三睡房 HOME，四十
九，七萬按揭，開價只七萬八千，近麵街，一廳一房柏文，有景，四萬按揭，取價四萬九千九，溫卑列治文新屋由十三萬起。

東區十萬以下房屋數間出售
本坡比近 B.C.I.T. 八年新靚屋睡房土庫完成廳房廚廁十二萬



新興實業公司

陳若松

Francis Chia

ATLAS REALTY LTD.

片打東街 184 號

公司 682-7204 住宅 291-8165

- △ 一年新高雅唐餐館，位於西雲旺地，泊車位多，生意連實業急賣。
- △ 4281 EGLIN 全部翻新，三睡房屋，地卅三乘一零六，八萬五。
- △ 2142 CAROLINA 四零九號一房柏文，四年新，犧牲急賣，四萬八。
- △ 三零九百老匯東，有前途果鋪及果鋪，均售四萬八。
- △ 南本汝比 6537 ROYAL OAK 有住
- △ 北溫有住果鋪，三萬八。
- △ HANEY 埠咖啡室，八十五座位連實業 2376 洛歇公路，十二萬。
- △ 本汝比中心，四舖商業樓，廿九萬
- △ 1104 HAMILTON 近卑詩中心商業樓，一百六十萬。



GARY YEE
余春池
 736-3831 (24 HOURS)
 專辦各閣下服務
UNITED REALTY LTD.
 8879 OAK ST. VANCOUVER

新盤上市

- 桶養好潔淨三房舊屋，土庫現收租百九元，大廚房，廿六呎，九萬三。
- 精選樓。二〇八六東四十一街。
- 兩睡房屋，新裝修廚房土庫，現租四百五十元，可接供上三厘銀期，取價十萬零九。精選樓。木拿比 6336 BURKOLD.
- 雲東區新屋，可自由選擇地氈，土庫有浴室，熱水暖氣，有山景，建築商請試選樓。

● 最近主父來生意出賣數單，經月餘已全部賣出，現誠徵賣家及買家，免費估價，務求雙方滿意。

西雲英國貴族區海景地一英畝，取價十九萬九，請選樓。

代理買賣地產物業
 免費估價
 楊瑞玉 JULIA YOUNG
 BLOCK BROS.
 321-6881 或 736-1039
 廉價新盤
 山腰房及土庫，近世七街夾菲沙河附近。
 開八萬九千元。
 兩層房，全部翻新，有土庫。▲
 XIN。近五十六及乃街。現有按揭五
 萬元。▲
 每月供五百廿三元，開價十萬九千五百。
 一睡房COCO。而對公園，近七街
 及菲沙街。現有按揭二萬一千五百，十七厘
 息，一九八六年正月開辦，每月供三千七
 百元。開價五萬三千九百。
 生意出讓
 頂龍海鮮魚舖，位於士嘉堡地王，三大魚
 缸，四個大霜櫃，每年生意額廿萬元。且
 可以增多，即價四萬八千。

ALLAN WONG 437-3556

黃國榮

parallax realty corporation

6th floor, 73 water street,
vancouver, b.c. v6b 1a1
tel. (604) 687-7750

▲十層五十組，每組五萬五千。首期需有一百萬，地位好。

▲944 DENMAN街，兩層新商業樓宇。

▲1472 CHARLES及1300 McLEAN 大街角地，十六組柏文。雖係低保養好，有大套房客廳有火爐。

▲323.2 - 322.2 MAIN街。有價值地。舊兩層商業樓宇。十五萬。

▲四百呎書士定，地50 x 122，最好發展，樓下可做寫字樓。

▲380 MAIN街。最好投資，有好利惠。十二呎四份三按揭。